

# СЛАВУТИЧ

СОБЫТИЯ • ПОЛИТИКА • ЭКОНОМИКА • КУЛЬТУРА • ВСЕ ПРОГРАММЫ ТВ • ОБЪЯВЛЕНИЯ

## МЕЖДУ КОЛИЧЕСТВОМ И КАЧЕСТВОМ

28 ноября состоялась двадцать седьмая сессия Славутичского городского совета

Перед началом сессии В.Удовиченко вручил грамоту городского головы депутату горсовета А.Тукмачевой за активную работу на ниве спорта как директору детско-юношеской спортивной школы, первой в Славутиче достигшей звания мастера спорта международного класса и чемпионки мира по борьбе дзюдо, получившей приглашение на должность директора ДЮСШ общества "Динамо" в Хмельницком. Пожелаем Анастасии новых успехов!

На повестку дня было вынесено более полутора десятков вопросов, в частности об утверждении отчета о выполнении городского бюджета за 9 месяцев 2003 года; о внесении изменений в решение городского совета от 14.02.2003 года "О городском бюджете на 2003 год"; о программе по предупреждению роста цен на хлебобулочные изделия, об утверждении положений: о комитете по физической культуре и спорту, об отделе по делам семьи и молодежи, о городском центре социальных служб для молодежи исполкома Славутичского городского



совета; о согласовании решения исполкома Славутичского городского совета "О передаче объектов коммунальной собственности территориальной общине г.Славутича"; о внесении изменений в устав коммунального предприятия "Жилищно-коммунальный центр"; об утверждении городской программы обеспечения молодежи г.Славутича жильем на период до 2012 года; о программе улучшения коммуникационной связи и поддержки развития региональных СМИ на 2003-2007

годы; о выделении земельных участков, ряд других вопросов. Заслушав отчет начальника финансового управления Г.Зайченко по выполнению городского бюджета за 9 месяцев текущего года, депутаты утвердили его в следующих цифрах: по доходам общего фонда — в сумме 17 286,1 тыс. грн. и расходам общего фонда — в сумме 17 523,7 тыс. грн., из них сумма средств, передаваемых в госбюджет, — 4724,3 тыс. грн., по доходам специального фонда — в сумме 1289,8 тыс. грн. и расходам специального фонда

— в сумме 1385,0 тыс. грн. В соответствии с подпунктом 17 пункта 1 статьи 43 Закона Украины "Про місцеве самоврядування в Україні" и в соответствии с решением Киевского областного совета, сессия внесла изменения в февральское решение городского совета о городском бюджете на 2003 год, увеличив доходную часть общего фонда городского бюджета на сумму 1326,9 тыс. грн. (дотация из области 1300,0 тыс. грн.)

(Окончание на стр. 2)

**BA3 IЖ ГАЗ HONDA NISSAN HYUNDAI KIA OPEL SKODA RENAULT**

**HONDA АВТОЦЕНТР**  
www.delo.cn.ua/PEGAS  
Чернігів, пр-т Миру, 89. Тел./факс (04622) 2-50-64, 7-34-93

**АВТОМОБІЛІ 2003 РОКУ**  
Гарантія, сервіс, кредит до 5 років.

А/шини, легкосплавні диски, А/масла, антифризи, Акумулятори ІСТА, Аудиотехніка, Охоронні системи, АТВ квадроцикли, мотоцикли, скутери, снігоходи, водні мотоцикли, мотори, для човнів водні насоси, електростанції, генератори - "YAMAHA", "HONDA".

Покупив автомобіль - ПОДАРУНОК!

На автомобілі ВАЗ гарантія 2 роки!

**ПРИХОДЬ ТА СВЯТКУЙ СВЯТО РІЗДВА І ПОЧАТОК НОВОГО РОКУ**

разом з римсько-католицькою парафією Св. Євгена Де Мазенода та Ангелів-Хранителів за адресою: Добринський квартал, №8.

**Передріздвяні реколекції:**

12.12.2003 р. (п'ятниця) о 19:00  
13.12.2003 р. (субота) о 18:00  
14.12.2003 р. (неділя) о 10:00

24.12.2003 р. - Пастерка о 22:00 (Святвечір).  
25.12.2003 - Різдво Христове о 19:00.

31.12.2003 р. - остання служба року о 19:00.  
01.01.2004 р. - перша служба нового року о 19:00.

**АКЦІЯ! ВАЗ-2107**

до 31.12.03 р. КОЖЕН ПОКУПЕЦЬ ВАЗ-2107 ВАЗ-2106 ВАЗ-21213 ОТРИМУЄ ПОДАРУНОК

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ЗАМОК + СИГНАЛІЗАЦІЯ АБО АВТОМАГНІТОЛА + АКУСТИКА + АНТЕНА

**ЦІНИ ЗНИЖЕНІ!**

**ПРОДАЖ**  
ВАЗ, ІЖ, УАЗ, ГАЗель, ТАВРІА, СЛАВУТА, DAEWOO, KIA, HYUNDAI, SUBARU, NISSAN, KAMAZ, MAZ, автомобілі "Богдан"

**КРЕДИТ**  
продаж автомобілів у кредит

**УКРАЇНСЬКИЙ АВТОМОБІЛЬНИЙ ХОЛДІНГ**  
м. Чернігів, пр-т Перемоги 70, т/ф. 10-62-10, 22-1-33

**УММ ВАТ "ЧЕРНІГІВБУД"**

Будівельно-монтажні роботи;  
Покрівельні роботи;  
Сантехнічні роботи;  
Газифікаційні роботи;  
Послуги транспорту та будівельних механізмів.

м. Чернігів, вул. Цюлковського, 24, тел. 4-85-88, 4-86-13

**КУПУЄМО АКЦІЇ "ЦЕНТР-ЕНЕРГО"**

за ціною 90 коп. за шт.

Акції не оподатковуються РОЗРАХУНОК ВІДРАЗУ

8 (04622) 3-24-74  
8 (0462) 10-16-19

**Чернігівське ГРП**  
Офіційний представник Запорізького автозаводу

Тепер і в Славутичі!

**ПРОПОНУЄ за цінами виробника**

ТАВРІА СЛАВУТА СЕНС ЛАНОС НУБІРА 2

OPEL NISSAN DACIA

**КРЕДИТ до 5 років, ГАРАНТІЯ, СЕРВІС, ВАЗ**

м. Славутич, вул. Героїв Дніпра 2, КП "Агентство з розвитку бізнесу" т. 2-34-15, 2-47-85, 2-47-80  
Автосалони в Чернігові: пр-т Миру, 231 8(04622) 56190 вул. Київська, 1в 8(04622) 58275

Акції проходять з 01.11 до 31.12.2003

**Комп'ютерний світ**

**НОВОРІЧНІ АКЦІЇ, ЗНИЖКИ, ПРИЗИ, РОЗІГРАШІ ТА ПОДАРУНОКІ ВІД DIAWEST\***

Придбайте будь-який комп'ютер "DiaWest" та отримайте знижку 20% на блок безперебійного живлення.

А якщо цей ПК буде на базі процесора Intel Pentium 4 з технологією HT - флеш-пам'ять на додачу!

3 ПК з моніторами LG одержать фірмові шапку та шарф!

А купуючи периферійні пристрої HP, Ви автоматично приймаєте участь у розіграші цифрової фотокамери!

проспект Перемоги, 139, тел: 3-91-64

**ЗАПЧАСТИНИ**  
ДЛЯ ВАНТАЖІВОК ТА НАПІВПРИЧЕПІВ

ROR BPW TRAILOR SAF

DAF Mercedes VOLVO RENAULT

ТранССервіс

14001, м. Чернігів, вул. Щорса, 110  
тел. (0462) 106-601, тел./факс (0462) 152-409  
E-mail: Transsw@cdmaua.com

**ТЕХНІКА для ДОМУ**  
вул. КИЛЬЦЕВА, 20, тел. (0462(2)) 3-60-22, 95-21-21

**НАЙНИЖЧІ ЦІНИ В МІСТІ!**

ОФОРМЛЕННЯ КРЕДИТУ НА МІСЦІ (Кредитна спілка "Добрі справи") 5000 найменувань товару, привозимо під заказ протягом 3-х днів

**ТЕЛЕВІЗОРИ:** (діагональ 54 см)  
SHARP 995 (Шарп)  
SAMSUNG 1340 (Самсунг) (плоский екран)  
JVC 959 (ДжиВіС)

**ВЕЛИКИЙ ВИБІР ПРАЛЬНИХ МАШИН**  
LG SAMSUNG (ЕлДж) (Самсунг)

**ДОСТАВКА В СЛАВУТИЧ БЕЗКОШТОВНО**

**ПАЗ ЗІЛ ВАЗ ГАЗ УАЗ ВІС ІЖ УРАЛ**  
Російська шляхобудівельна техніка

усі моделі та модифікації нові автомобілі продаж гарантія сервіс кредит до 4-х років

www.als.com.ua

**АІС**  
автомобілістський підприємство корпорації

м. Чернігів, вул. 50 років ВЛКСМ, 58 тел.: (04622) 2-41-43, (0462) 106-331

ДО УСПІХУ - РАЗОМ!

**АВТОЗАПЧАСТИНИ**  
МОТОРНОЇ ГРУПИ легкових, вантажних автомобілів та автобусів, а також спеціальної та сільськогосподарської техніки, деталі кузова, оптика, радіатори, елементи підвіски та багато іншого.

**"НОВІТА"**  
пр-т Миру, 50, тел. (0462) 176-123, т/ф (0462) 176-197, e-mail: novita\_2000@gl.net.ua

**Octavia Superb Fabia**

**ВАЗ ГАЗ ІЖ УАЗ**

**ГАРАНТІЯ 2 РОКИ БЕЗ ОБМЕЖЕННЯ ПРОБІГУ**  
ГАРАНТІЯ, СЕРВІС, КРЕДИТ

ВСІ МОДЕЛІ ТА МОДИФІКАЦІЇ

м. Чернігів, вул. Попудренка 21, т. (04622) 4-11-33, 4-20-03, 4-40-73

## МЕЖДУ КОЛИЧЕСТВОМ И КАЧЕСТВОМ

(Начало на стр. 1)

Теперь о хлебе насущном. В связи с негативной ситуацией, которая сложилась на внутреннем рынке зерна в Украине, с целью гарантированного обеспечения славутичан хлебопродуктами, городской совет утвердил программу по предупреждению роста цен на отдельные хлебопродукты издательства на 2003—2004 годы, направленную на увеличение объемов производства хлеба и своевременное обеспечение им в необходимом количестве и ассортименте населения города. В установленном порядке предусматривается и выделение финансовых средств на реализацию мероприятий этой программы.

В соответствии с постановлением Кабинета Министров Украины №1099 от 17.07.2003 года, изменениями к Закону Украины "Про фізичну культуру та спорт", и руководствуясь статьями 26, 54 Закона Украины "Про місцеве самоврядування в Україні", депутаты утвердили положение о комитете по физической культуре и спорту исполкома Славутичского городского совета.

Жилье для всех нас — это, прежде всего, крыша над головой. А вопрос жилья для молодежи вдвойне важен. Для

выполнения Постановления Кабинета Министров Украины от 29.07.2002 года №1089 "Про затвердження Державної програми забезпечення молоді житлом на 2002—2012 роки", Закона Украины "Про сприяння соціальному становленню та розвитку молоді в Україні" депутаты городского совета утвердили программу обеспечения молодежи Славутича жильем на период до 2012 года. И еще о семье и молодежи. В связи с выходом новых нормативных документов в Украине сессия утвердила положения: об отделе по делам семьи и молодежи и о городском центре социальных служб для молодежи исполкома Славутичского городского совета.

Средства массовой информации всегда находились и находятся в центре происходящих событий и являются подчас объектом критики, а журналисты всегда ходили и ходят по лезвию бритвы. На таком маленьком островке, как Славутич, СМИ также играют немаловажную роль в жизни горожан. С целью совершенствования работы местных СМИ, удовлетворения конституционных прав славутичан на информацию, обеспечения доступа граждан к ней депутаты городского совета утвердили программу улучшения коммуникативной связи и поддержки

развития региональных средств массовой информации на 2003-2007 годы.

Депутаты рассмотрели информацию директора коммунального предприятия "Жилищно-коммунальный центр" И.Жаболенко о необходимости внесения изменений в устав этого предприятия, учитывая рекомендации государственной налоговой инспекции г.Славутича и руководствуясь Законом Украины "О местном самоуправлении в Украине". С учетом дополнений и изменений сессия внесла правки в статьи 6, 7, 8 устава КП "ЖКЦ".

Теперь немного статистики по количеству проведенных сессий в атомных городках Украины. В Южно-Украинске состоялось 12 заседаний городского совета, в Кузнецовске — 13, в Энергодаре — 16, в Нещимине — 17, в Славутиче — 27(!). По количеству мы впереди планеты всей, а вот о качестве работы депутатов судить избирателям. Кстати, в декабре славутичские депутаты планируют еще дважды собраться на свои заседания.

Станислав ШЕКТЕЛО,  
депутат Славутичского  
городского совета  
Фото автора

Социально-психологическому центру на работу требуется социолог.

Требования к кандидату: высшее специальное образование, желательно стаж работы по специальности.

Контактное лицо: Нелюбова Людмила Алексеевна, т. 2-94-21.

## ОБЩЕСТВЕННЫЙ СОВЕТ: ФАКТЫ БЕЗ КОММЕНТАРИЕВ

Общественный совет Славутича отметил свое 7-летие

1. Общественный совет был создан в ноябре 1996 года.
2. За 7 лет состоялось более 190 заседаний.
3. С момента закрытия ЧАЭС в 2001 — 2003 годах прошло 77 заседаний.
4. Деятельность общественного совета ежегодно продолжается в течение 9 месяцев.
5. Ни один социально важный вопрос для жизнедеятельности города за эти годы не был решен без участия общественного совета.
6. Согласно уставу, общественный совет может выносить окончательные решения

вопросов либо инициировать их вынесение на исполком или сессию горсовета.

7. Самыми актуальными из рассмотренных в 2003 году были вопросы: концепции реформирования коммунального хозяйства, оплата коммунальных услуг жителями города, кабельное телевидение, идеологические споры между городскими организациями политических партий, воспитание молодежи Славутича, криминальная обстановка в городе, и особенно в молодежной среде, развитие общественных инициатив и др.

8. Каждый житель города имеет право прийти на общественный совет и высказать свои мыс-

ли по тому или иному вопросу общественной жизни.

9. Общественный совет принял деятельное участие в разработке программы социальной защиты работников ЧАЭС и жителей города вследствие досрочного вывода станции из эксплуатации и создании фонда "ЧАЭС-Славутич-Развитие", постоянно поддерживает программы, направленные на открытие новых рабочих мест в городе.

10. Общественный совет не является организацией политического толка и не поддерживает никаких акций, носящих политический характер.

## СЛАВУТИЧСКИЙ ГОРОДСКОЙ ОТДЕЛ СТАТИСТИКИ ИНФОРМИРУЕТ

Результаты Всеукраинской переписи населения, прошедшей с 5 по 14 декабря 2001 года, по-прежнему представляют собой значительный интерес. Любопытна социально-демографическая картина Славутича

Всего в городе, согласно данным Славутичского отдела статистики, проживает 24 549 человек, из них: 11 739 мужчин и 12 810 женщин. В том числе 198 малышей в возрасте до 1 года. Мальчиков рождалось меньше, чем девочек: 95 против 103. Детей в возрасте до 4 лет в тот же период в городе проживало 1183, причем в этой возрастной группе отмечалось незначительное преобладание мальчиков: 611 против 572. Ребятушек 5 — 9 лет — 1976, в том числе 1017 мальчиков и 959 девочек. В возрасте от 10 до 14 лет на период переписи был 3041 ребенок (1549 мальчиков, 1492 девочки). А вот среди тех, кому в то время было 15 — 19, количество представительств обоих полов практически равно: 1087 юношей против 1081 девушки. Тех, кому от 20 до 24 в Славутиче было 1527 (754 против 773). В возрастной группе 25 — 29 лет (всего 1758 человек) преобладали женщины значительно: 1006 против 752. Еще

более значительная диспропорция мужчины-женщины в возрастной группе 30 — 34 года: из 2550 человек — 1504 женщины, 1046 мужчин. Среди тех, кому 35 — 39, количество мужчин и женщин отличается незначительно: с некоторым все же преобладанием количества представительниц слабого пола: 1696 против 1561. К слову, это самая значительная по численности взрослого населения возрастная группа среди взрослого населения города. В возрасте 40 — 44 лет пребывало 2706 жителей города. Количество мужчин и женщин практически одинаково — 1350 против 1356. Женщин в возрасте 45 — 49 лет оказалось всего на 10 больше, чем мужчин, — 827 против 817. Незначительно преобладали женщины в группе 50 — 54 года — 532 против 507. Зато среди тех, кому 55 — 59, мужчины и женщины на момент переписи оказались поровну — по 246. Далее в статистических соотношениях мужчин и женщин просматривается общая всеукраинская демографичес-

кая тенденция, характерная для Украины: женщин значительно больше, чем мужчин: 60 — 64 лет — 307 женщин и 246 мужчин; 65 — 69 лет — 141 и 105; 70 — 74 лет — 138 и 42; 75 — 79 лет — 116 и 29; 80 — 84 лет — 43 и 15; 85 — 89 лет — 13 и 4; 90 — 94 лет — 7 и 1. В возрасте старше 95-ти на момент переписи проживал всего 1 человек. Возрастной рубеж 100 лет и старше не перешагнул никто. Таким образом, согласно приведенным выше данным, из общей численности населения в возрасте младшем, чем трудоспособный (менее 16 лет), пребывало 6773 человека (3471 мальчик и 3302 девочки). В трудоспособном возрасте (мужчины 16 — 59 лет и женщины 16 — 54 лет) — 16 322 человека — 7826 мужчин и 8496 женщин соответственно. Старше трудоспособного возраста были 1454 славутичанина (442 мужчины и 1012 женщин). Средний возраст населения — 30,1 года, в том числе мужчин — 29,3 года, женщин — 30,9 года.

## ПРОГРАММА ПРАВИТЕЛЬСТВА В ДЕЙСТВИИ

### ВИКТОР ЯНУКОВИЧ: РЕАЛЬНОСТЬ ГОСБЮДЖЕТА — ОСНОВА СОЦИАЛЬНЫХ ПЕРЕМЕН

Любой план хорош тогда, когда он выполнен. Тем более это касается плана финансового — бюджета страны. Это же не просто бумага, которая стерпит все, будь то непродуманные решения или популизм. Нет — это закон, определяющий жизнь миллионов людей. И только реальность показателей складываемых в госбюджет сегодня, может завтра уберечь нас от инфляционных взрывов, новых задолженностей по зарплатам, пенсиям, социальным выплатам. Именно поэтому в работе над бюджетом на 2004 год Премьер-министр Виктор Янукович поставил главное условие — он должен быть реальным и социально направленным.

Первые итоги проводимых Кабмином структурных реформ экономики дали возможность существенно увеличить объемы бюджета, большая часть средств которого направляется именно на социально значимые потребности.

Во-первых, расходы на образование против нынешнего года увеличены на 1 млрд. грн., а если сравнить с 2000 годом — то в 2,5 раза. То же и по здравоохранению — финансирование будет в 3,5 раза больше, чем три года назад. Благодаря этому расширится и поддержка отраслевых программ — 800 млн. грн. направляется на программы обеспечения инсулином, развития кардиохирургии, борьбы с туберкулезом и СПИДом, закупки машин скорой помощи для сельских больниц. В сфере образования 95 млн. грн. предусмотрено для приобретения учебников. Вырастет

финансирование компьютеризации сельских школ и программы "Школьный автобус".

Во-вторых, фонд заработной платы в бюджетной сфере увеличен на 3,3 млрд. грн., что не только даст возможность повысить с января минимальный уровень зарплаты, но и уже с марта восстановить междолжностные соотношения окладов, что позволит устранить неравенство в оплате труда. Одновременное снижение подоходного налога до 13% приведет к заметному увеличению поступлений в бюджеты каждой семьи.

В-третьих, увеличивается уровень обеспечения прожиточного минимума, который является точкой отсчета для предоставления субсидий и социальной поддержки. Это позволит повысить размеры социальной помощи малообеспеченным семьям в среднем на 25%. На эти цели предусмотрено 1,8 млрд. грн. Кроме того, на 140 млн. грн. расширится финансирование льгот и субсидий населению.

В-четвертых, социальную направленность бюджета подкрепляет и направление более 2 млрд. грн. в Пенсионный фонд для выплаты пенсий, увеличенных после перерасчета согласно новому пенсионному законодательству.

В-пятых, поставив задачу повысить стандарты социальных гарантий, правительство стремится одновременно с этим полностью выполнить просроченные обязательства государства перед населением. Впервые начал погашать задолженности по социальным выплатам и уже уменьшив общую сумму этих долгов наполовину, Кабмин предусмотрел в

бюджете-2004 ресурсы для того, чтобы расплатиться с черныльцами и шахтерами-регрессниками. Планируется также полностью погасить задолженность перед ветеранами войны и труда по льготам на оплату услуг связи и установку телефонов. На продолжение компенсации денежных вкладов населения направляются полмиллиарда грн.

В-шестых, бюджетом-2004 предусматриваются средства для того, чтобы исправить социальную ситуацию, сложившуюся в самых проблемных отраслях. Чтобы поддержать сельян, не только сохранен щадящий порядок налогообложения, но и предусмотрены прямые дотации. Из различных источников на село будет направлено 1 млрд. грн. Впервые выделяются деньги на погашение долгов перед работниками угольной промышленности по зарплатам и твердому топливу, которые возникли из-за хронического недофинансирования этой базовой отрасли.

Так что в новом году, впрочем, как и в этом, правительство будет работать в условиях двойной нагрузки на бюджет, когда одновременно со всеми текущими выплатами обеспечивается и наверстывание недоработок и ошибок прошлых лет. Это далеко не просто, однако стопроцентное выполнение бюджета текущего года, что, кстати, происходит впервые в независимой Украине, свидетельствует о способности правительства Януковича выполнять взятые на себя обязательства.

Виктор ИВАЩЕНКО

## ОФИЦИО

### ПОРЯДОК ДЕННИЙ двадцать восьмой сессии Славутичской міської ради VI скликання 12.12.03р.

1. Про проект Програми приватизації у 2004 році об'єктів комунальної власності.

Доповідач  
завідуючий відділом з питань комунальної власності, послуг та приватизації Гантімурова Н.А.

2. Про Програму щодо реалізації генерального плану та регулювання земельних відносин в м.Славутичі на 2004 — 2005 роки.

Доповідач  
Саліков В.М.

3. Про погодження рішення виконавчого комітету Славутичської міської ради "Про затвердження тарифів на послуги з водопостачання та водовідведення".

Доповідач  
завідуючий відділом з питань комунальної власності, послуг та приватизації Гантімурова Н.А.

4. Про встановлення Правил благоустрою території, забезпечення її належного санітарного стану та дотримання зовнішнього дизайну міста, Правил з дотримання тиші в громадських місцях та Правил утримання і поведіння з домашніми тваринами у місті Славутичі Київської області.

Доповідач  
заступник міського голови Линкевич О.Б.

5. Різне.

Секретар міської ради М.Н.Готсдінер

## Члены общественного совета высказались против антисемитизма

Любопытным оказалось начало заседания общественного совета, которое состоялось в нынешний понедельник. Член совета Владимир Щербина выступил с заявлением, что считает недопустимым проявление антисемитизма, национальной вражды в рамках главного общественного форума Славутича и попросил всех присутствующих поддержать его. Причиной столь резкого возмущения послужила публикация в "самопальном" славутичском издании "Атас" от 7 ноября 2003 года материала "Русская революция в картинках". Так или приблизительно так называлась перепечатка из некоего американского издания почти столетней давности, в которой революция объявлялась "еврейской" и все ее лидеры, одиозно подобранные авторами, изображались в издевательски карикатурном виде. Газетка была роздана членам и приглашенным общественному совету ее издателем, главой местного отделения Украинской народной партии Тарасом Ступаком.

— У любого прочитавшего публикацию человека не вызывает сомнения ее антисемитизм. Я считаю, что подобного рода вещи не могут иметь места в общественном совете города, — подчеркнул В. Щербина. Присутствующие поддержали его мнение.

(К слову, в ходе заседания выяснилось, что господин Ступак на самом деле не является членом общественного совета, поскольку не писал заявления о вхождении в него.)

Кроме того, в рамках заседания были рассмотрены вопросы повышения инициативности славутичан в деле проведения общегородских мероприятий, что, вне всякого сомнения, будет способствовать их удешевлению. С этой идеей выступили Сергей Чесноков и Вадим Советченко. После длительного обсуждения было принято решение о том, что в оргкомитет мероприятий могут быть включены желающие предприниматели и представители общественных организаций города.

Еще одно бурное обсуждение вызвала программа, которую презентовала общественная организация "Центр развития сообщества". Суть ее — развитие женского потенциала города. Примечательно, что особенно активно обсуждали программу мужчины — женщины в обсуждении принимали весьма пассивное участие.

## БУДЕТ ЛИ ДОРОЖАТЬ СЛАВУТИЧСКИЙ ХЛЕБ?

Голос славутичанки, позволившей в минувший четверг в редакцию, свидетельствовал о том, что его обладательница близка к истерике.

— Правда, что вопрос о подорожании хлеба вынесен на завтрашнюю сессию горсовета?

— Правда.

— И на сколько дорожать будет? Как в Киеве, копеек на 80? А компенсацию, такую как в Киеве, нам кто-нибудь платить будет? А как мы будем жить, кто-нибудь подумал? И почему считается, что Славутич — город богатых? У нас здесь больше половины семей едва сводят концы с концами, да и остальные не жируют. Я вам сразу говорю: если хлеб подорожает, я заберу детей и прыгну с крыши.

— Кто вы, представьтесь! Кто вы? Не кладите трубку!..

Но собеседница уже прервала разговор. На следующий день, 28 ноября, редакционная группа нашей газеты вышла на улицы города. Мы задавали славутичанам единственный вопрос: по карману ли им подорожание хлеба? И вот что они нам ответили.

Вера, продавец в хлебом



отделе, торгует продукцией Славутичского хлебозавода:

— Две гривны славутичский хлеб стоить не будет — с понедельника (1 декабря. — М. Р.) он подорожает на 10 копеек. Как дальше будет, не знаю, но пока что он остается вполне доступным для покупателя.



Лидия Климова, председатель профсоюзной организации неработающих пенсионеров ЧАЭС:

— Давайте посчитаем. У пенсионера максимальная пенсия — 200 грн., 140 — 150 грн. — это оплата коммунальных услуг и электричества, 50 — на питание. Можно было купить молоко и хлеб. С подорожанием хлеба и эта жалкая роскошь будет недоступна. После подорожания коммунальных услуг многие пенсионеры честно признавались, что будут платить по-старому, а иначе помрут с голоду. Теперь, если хлеб подорожает, и вовсе перестанут платить. Так ведь мы пока говорили о тех, у кого пенсия — 200 грн., а у кого меньше?

Анна, не работает.

— Конечно, будет намного труднее. Придется на чем-то экономить, а на чем сэкономишь, если все дорожает — и коммунальные услуги, и все? Зарплата



ты не повысили, пенсия — тоже. Как жить — непонятно. Для моей семьи и по 1,30 грн. хлеб дороговат, а если стоимость вырастет до 2 грн. — станет вовсе недоступен.

Ирина, продавец универсама "Днепр":

— Думаю, что подорожание не скажется на том, сколько люди будут покупать хлеба. Вот подорожал киевского производства до 1 грн. 70 коп., а



его все равно берут — куда денешься! И батоны завезли по 1 грн. 50 коп. — раньше они по 1 грн. 20 коп. были, — тоже разобрали, покупают люди, но возмущаются, конечно. Моей семье хлеб после подорожания станет недоступен, да и мука — она ведь тоже подорожает.

Опрос провели Майя РУДЕНКО и Вадим ИВКИН

## МЕДИЦИНСКОЕ СТРАХОВАНИЕ — БЕЗУСЛОВНО "ДА"!

Открытое письмо работников ГСП ЧАЭС, застрахованных по программе добровольного медицинского страхования, в редакцию газеты "Теледень-Славутич"

Обратиться таким образом к жителям г. Славутича, работникам Чернобыльской АЭС и читателям этой газеты заставила нас публикация в газете "Теледень-Славутич" от 27 ноября 2003 года под заголовком "Медицинское страхование — "за" и "против".

Не хотим подробно останавливаться на таких аспектах этой статьи, как "явно заказной стиль", "смысловый и логический абсурд", "низкий профессиональный уровень подготовки и подачи материала", "общий базарный стиль", ибо от всего этого, как говорят на Украине, "гидотно".

Скажем лишь, что газета совершенно напрасно (по всем соображениям) прибегает к методу печатания "анонимок". Это что, кризис жанра или это доктрина редакционной коллегии?

А теперь о деле!

Мы, в первую очередь, хотим поблагодарить коллектив нашей СМСЧ, усилиями которого программа добровольного медицинского страхования успешно реализуется в нашем городе. Мы, в широком смысле этого слова, — это те сотни и сотни работников ЧАЭС, ко-

торые в лихую годину, когда пришла беда под названием "болезнь", в полной мере на себе ощутили полезность и эффективность медицинского страхования.

Мы — это те, которые в тяжелые дни, минуты, а иногда и секунды своей жизни воочию почувствовали, как это замечательно, когда врачи и весь медицинский персонал нашей СМСЧ, благодаря программе медицинского страхования, в полной мере могут реализовать свои высококлассные профессиональные навыки и целительный талант.

Так и только так мы — пациенты — можем ощутить себя полноценными и нужными гражданами нашего государства, а нашу городскую медицину спасти от разрушения.

А тем, кто надеется дождаться от "бога, царя или героя" социальной справедливости, не лишне напомнить, что пока солнце взойдет — роса очи выест (похоже, кстати, на цель упомянутой публикации).

И еще, хотим извиниться перед коллективом СМСЧ № 5 за наших коллег по станции, которые, похоже, как и раньше, продолжают путать "нездоровый об-

раз жизни" с понятием "страховой случай" (что, между прочим, определено соответствующим договором станции со страховой компанией, а не с медико-санитарной частью). Простите и тех наших коллег, для которых вся привлекательность медицинского страхования заключается в банке "йогурта" (в то время как на самом деле питание в рамках медицинского страхования — отменное).

Мы хотим извиниться перед вами, медики, и за редакцию газеты "Теледень-Славутич", за "шариковский" стиль упомянутой статьи и просим не опускаться до каких-либо юридических разборок, а продолжать реализацию программы медицинского страхования, не сбавляя в стиле, темпе и качестве.

Дорогие наши медики, низкий поклон вам и только так держать, потому как, несмотря на любые звуковые помехи со всех сторон — караван должен идти!

А анонимщикам, вместе с журналистом, хотим сказать: медицинскому страхованию — безусловно "ДА"!

28.11.2003 г.  
Подписи: всего 39 подписей сотрудников ГСП ЧАЭС

## ДЕНЬ ОТКРЫТОГО ПИСЬМА

Вообще-то, открытые письма комментарию и ответов не требуют. И все же, прочитав его, мы решили ответить. Хотя бы просто потому, что его анонимные (но об этом — чуть позже!) авторы явно не рассчитывали, что такая реакция будет. И, кроме того, нам бы хотелось раз и навсегда расставить вполне конкретные точки над некоторыми «и».

Во-первых, пару слов о "явно заказном" характере материала. Вынуждены напомнить, что, с одной стороны, мы, не будучи жителями Славутича, не являемся потребителями медицинских услуг, предоставляемых медико-санитарной частью, а с другой — не представляем интереса никакой страховой компании. Такое положение ни в коей мере не приводит к тому, что на самом деле редакция не знает, что происходит в городской медицинской отрасли. Ежедневно мы общаемся с десятками славутичан, которые звонят в редакцию, пишут нам, приезжают на встречи непосредственно в редакцию; или тех, с кем журналисты работают в электричках, на улицах, в городских учреждениях и организациях.

Будучи лицами лично не заинтересованными, мы имеем реальную возможность выслушать человека, который к нам обратился, и объективно оценить все, что он расскажет. Из десятков разговоров — совершенно не анонимных, между прочим, — обычно и рождаются те или иные материалы. Мы всегда предоставляли — и будем продолжать эту практику впредь! — право высказаться на страницах газеты всем, кто имеет мнение по тому или иному вопросу. Хочется подчеркнуть, что это правило пребывает в точном соответствии с законодательством о печатных средствах массовой информации.

К слову, когда мы добросовестно размещали на своих страницах официальные отчеты о результатах медицинского страхования в Славутиче и точку зрения на проблемы МСЧ-5 ее руководителя В. Шиленко, никому не приходило в голову обвинять нас в "заказанности". Как только в свет вышла «народная» точка зрения — обвинение последовало незамедлительно.

Во-вторых, следует пояснить, что именно заинтересовало нас, как, подчеркну, профессиональных информаторов, в письмах, которые стали на полосу в предыдущем номере, да и во многих других, которые пришли к нам по почте и зарегистрированы соответствующим образом. В первую очередь — то, что в них идет речь о конкретных фактах и лицах, а не огульных восхвалениях или огульных обвинениях системы. Как уже очевидно, заметил читатель, именно этим так отчаянно грешит открытое письмо...

В-третьих, об анонимности. Согласно Закону Украины «О печатных средствах массовой информации» и ряду подзаконных актов и поправок к нему, редакция имеет право не называть имен и фамилий своих респондентов и авторов, если они об этом попросят. Но это вовсе не значит, что у нас этих имен-фамилий нет. Более того, мы принципиально пошли по пути не-анонимности в опросе общественного мнения. Особенно это касается тех, кто высказывался по теме крайне отрицательно. Короче — с нами говорили конкретные люди, побывавшие в конкретных ситуациях.

«Открытое письмо» пришло в редакцию по электронной почте именно в том виде, в каком мы его опубликовали. То есть *нам сообщили, что его подписали 39 человек, но ни самих подписей, ни фамилий подписавшихся редакция не видела. Поэтому у нас и возникло такое подозрение — а не анонимку ли нам передали?!* Впрочем, может быть, подписавшие его люди просто не ездят в станционных электричках, не делают покупок на рынках и в магазинах, не ходят по улицам — и потому во время опроса мы с ними не встретились?

Не побоюсь повториться: мы далеки от желания уколоть медсанчасть — ну нет, нет у нас с ней личных счетов! — и мы осознаем, что медики действительно работают в трудных условиях недофинансирования, сидения в отпуске «за свой счет» (где он, этот счет-то?), малых зарплат и так далее. Мы дали слово тем, кто имеет претензии к качеству медицинской помощи в городе, — они имеют на это право как члены территориальной общины. Иначе все декларации о демократии в государстве останутся не более чем декларациями.

Куда уместнее всяческих «открытых писем» был бы официальный ответ МСЧ-5 о результатах расследования каждого конкретного случая, приведенного в газете. Кстати, в нынешний понедельник общественному совету городской голова Владимир Удовиченко официально сообщил представителям «Теледня-Славутича», что он дал соответствующее распоряжение руководству МСЧ. Экземпляр официального ответа поступил и непосредственно В. Удовиченко, и в газету. С удовольствием опубликуем этот документ.

От имени редакции  
Майя РУДЕНКО

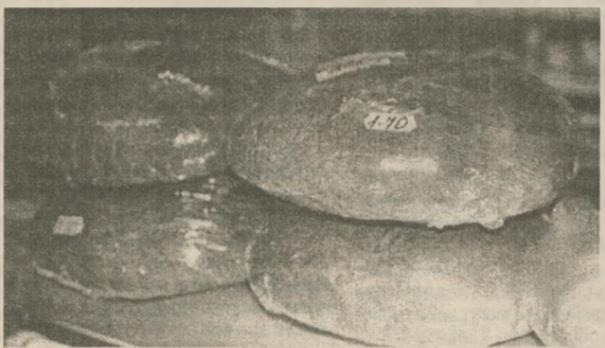
## ПОВЫШЕНИЯ ЦЕН НА ХЛЕБ В СЛАВУТИЧЕ НЕ БУДЕТ

Повышения цен на хлеб, изготовленный на городском хлебозаводе из муки первого и второго сорта, не будет. Об этом сообщил нашей газете первый заместитель славутичского городского головы Владимир Жигалло. Сегодня цена одной буханки "Новоукраинского формового" составляет 1 грн. 33 коп., ни один вид хлеба местного производства из муки указанных сортов не превышает стоимости 1 грн. 55 коп. По 1040 грн. В. Жигалло, компенсирует 55% финансовых затраты пекарям позволит схема, при которой 50% стоимости затрат компенсирует областной бюджет и столько же местный. Предполагается, что компенсация будет выплачиваться до 31 декабря 2003 года. Затраты на нее для каждой из сторон составят от 8 тысяч до 10 тысяч гривен. Решение об этом на прошлой неделе приняли Киевский областной и Славутичский городской советы. Мера направлена, с одной стороны, на то, чтобы спасти

от банкротства хлебопекарские предприятия города, с другой — защитить малообеспеченные слои населения от подорожания основного продукта питания. По мнению В. Жигалло, в этой ситуации более уместной была бы дотация не производителю, а конечному потребителю — тем слоям населения, которые наиболее остро почувствуют подорожание хлеба: пенсионерам,

студентам, малообеспеченным и многодетным семьям.

Справка: В конце марта 2003 года тонна муки соответствующих сортов стоила 700 — 800 грн., в конце ноября цена муки возросла до 1700 — 1800 грн. за тонну тех же сортов. Составляющая цены муки в хлебных изделиях, по подсчетам технологов, — не менее 65%.



"Киевский" хлеб в Киеве подорожал на 80 копеек, а в Славутиче — только на 40.

### ДПІ У М.СЛАВУТИЧІ ІНФОРМУЄ

#### 15 грудня — кінцевий термін переходу на єдиний податок

Для переходу на спрощену систему оподаткування, обліку та звітності суб'єкт малого підприємництва подає письмову заяву до органу державної податкової служби за місцем державної реєстрації.

Заява подається не пізніше ніж за 15 днів до початку наступного звітного (податкового) періоду (кварталу).

Рішення про перехід на спрощену систему оподаткування, обліку та звітності може бути прийняте не більше одного разу за календарний рік.

У разі переходу з єдиного податку на традиційну систему оподаткування або зміни виду діяльності, платник єдиного податку також подає заяву до ДПІ не пізніше ніж за 15 днів до початку наступного звітного (податкового) періоду (кварталу).

Додатково повідомляємо, що оскільки свідоцтво про право сплати єдиного податку видається суб'єктам малого підприємництва терміном на один рік і діє до кінця поточного року, то вказаним суб'єктам

для переходу на сплату єдиного податку в 2004 році слід подати заяву до ДПІ до 15 грудня.

### КП "КІНОКОНЦЕРТНИЙ КОМПЛЕКС" КЦ "СЛАВУТИЧ" запрошує кожний четвер, з 18.00 до 23.00, старшокласників та молодь міста взяти участь у роботі молодіжного клубу "Чи легко бути молодим?", а також у дискотечних програмах.

ДЕРЖАВНА ПОДАТКОВА СЛУЖБА В МЕРЕЖІ ІНТЕРНЕТ [www.rada.gov.ua](http://www.rada.gov.ua) Наша інформація — інформація з перших рук

### ПОМОЖЕМ ДЕТЯМ!

Дорогие славутичане! Приближается Новый год, и многие из нас будут наводить порядок, пересматривать свои старые вещи. С каждым годом количество вещей в наших шкафах и антресолях увеличивается, как снежный ком. Многими из них мы уже давно не пользуемся. Есть люди, которым эти вещи могут еще послужить и порадовать их, особенно тех, кто оказался в тяжелом положении и испытывает нужду. Именно в таком положении находятся воспитанники школы-интерната для детей с недостатками умственного развития г. Василевки Запорожской области. В интернате обучается 180 детей от 7 до 15 лет в основном из малообеспеченных семей. Особую нужду воспитанники интерната испытывают в одежде и обуви.

Дайте не останемся равнодушными и поможем детям. Мы ждем вас в Социально-психологическом центре ежедневно (кроме субботы), с 10.00 до 17.00. Тел. для справок 2-94-21.

# ХРОНИКИ ПОСЕЛКА ЛЕСНОГО

Сказать по чести, идея создания этого материала принадлежит не мне. Ее автор — член общественного совета Славутича Александр Купный: именно он предложил мне сделать что-то наподобие очерка о поселке, исчезновение которого с карты Украины вызвало такую бурную радость и у городского, и у областного руководства вплоть, думается, до самой Администрации Президента. Александр Валентинович подсказал мне и того человека, с которого следовало начать этот разговор. Подсказка была верной: Марк Готсдинер, секретарь городского совета, как выяснилось, действительно помнит историю Лесного в самых ярких подробностях. Специально для "Теледень-Славутича" он согласился поделиться своими воспоминаниями

## ТЫ ПОМНИШЬ, КАК ВСЕ НАЧИНАЛОСЬ?

— Марк Наумович, а правду говорят, что вы знаете, где в Лесном проходит каждая труба подземных коммуникаций?

— Правильнее сказать — помнил, поскольку сегодня значительная часть коммуникаций из земли извлечены и ...

## — Демонтированы?

— Если бы! Скорее — просто украдены и отбыли в неизвестном направлении. Но разговор наш, как я понимаю, не об этом, а о том, как Лесной создавался? Тогда начнем...

...2 октября 1986 года было принято постановление № 11-79 о строительстве Славутича. В этом постановлении было отмечено, что временная база расположения строителей должна находиться во временном же вахтовом поселке с привычно-романтическим названием "Дружба". Чем руководствовались партийные идеологи, давая строительному поселку такое название, в принципе, понятно: а как же, строят новый город, плечом к плечу, дружественные, даже братские народы — восемь республик Советского Союза. Но... официальное название не прижилось. То ли лесистый ландшафт ме-

стности сказало, то ли просто по аналогии с поселком — изначальном Припяти, но стала проектная "Дружба" реальным Лесным, рассчитанным на одновременное проживание 3,5 тысячи жителей.

Лесной и Славутич начали строить одновременно. Точнее, город начался не с Лесного, а с поселка Якорь, возле которого и стояли те самые легендарные Белые Теплоходы, на которых жили строители и те, кто их обслуживал, создавая приемлемые условия жизни. Строительство города началось фактически в декабре, зима была очень суровая и снежная, поэтому основные работы велись на расчистке просека для прокладки трасс и создании жилой базы и социальной инфраструктуры Лесного. Строили из мобильных конструкций финского производства типа "Мастер", немецкого — типа "Бранденбург", чешского — типа "Зруб". Первые два были достаточно комфортны и могли быть использованы неоднократно — разобраны и собраны снова в другом месте. Демонтированные "Зрубы" годились только в отходы.

— Поговаривают, что "мастера" были снабжены полным комплектом мебели, даже холодильниками, телевизорами...

— Насчет полных мебель-

ных гарнитуров не знаю, не видел такого, но кровати, точно помню, были. Телевизор установили один, в Ленинской комнате, холодильники, которыми мы пользовались, были советского производства. А еще в каждом "мастере" была сауна...

— А правда, что в Лесном был своего рода коммунизм? Говорят, в магазине продавалось все, чего душа пожелает, цены чисто символические, да еще и столовые целый день работали, так что женщина, по ленинскому выражению, была полностью освобождена от кухни?

— Ну, если коммунизм заключается только в том, чтобы женщина могла не стоять у плиты, то я такого коммунизма не хочу. Женщины у плиты в Лесном так стояли. Кстати, стояли не только женщины. Мой сосед по комнате, Саша Б, высокий такой, под два метра роста, крепкий мужик, варил потрясающий борщ — он любил и умел это делать. Кастрюльку он выбрал под себя — выварку в натуральную величину. Знали бы вы, с каким удовольствием он всех кормил своим чудо-борщом! Цены... Цены были доступные, а зарплаты высокие, и этим все сказано. И столовые работали не целый день, а круглосуточно, так что человек, пришедший в любое время со смены, мог вполне прилично поесть.

Более того, работали не в курортных условиях, поэтому очень строго соблюдалось правило: заставить каждого съесть блюдо, богатое витаминами. Пути продвижения человека с подносом по залу были таковы, что пройти мимо раздатчицы салатов было совершенно невозможно, а она, если ты отказывался от витаминов, просто не пропускала тебя дальше. Все было спланировано так, что каждый без особой толчеи успевал поесть до выхода на смену и после.

А если о коммунизме, то в Лесном он был. Жили мы с ребятами вчетвером в трехместной комнате. Ключей, естественно, даже изначально было три, а со временем мы их вообще растеряли и начали жить по привычному советскому принципу: ключик, один на всех, прятался под коврик. Потом и этот ключ пропал. Думаю, его просто вместе с мусором вымела уборщица. И что вы думаете — мы вообще комнату запирать перестали. Но за все время, что мы там были, ни у кого ничего не пропало. О том, что продукты в холодильники были общие и никто никому не выговаривал за то, что кто-то воспользовался чьим-то маслом или колбасой, я даже не говорю.

— Я понимаю, конечно, вся жизнь — работа, гореть на производстве — это за-

честь почитать можно, но все-таки: досуг-то был какой-то? одного телевизора на всех — не маловато ли?

— А как же! Кино крутили постоянно, спортивный зал работал, бассейн, библиотека была — все как полагается.

...Чуть позже в Лесном появились так называемые "энерготехпромы" — двухкомнатные помещения с автономным электроотоплением и всеми удобствами. В них, в основном, селили семейных,

— Стоп! Каких таких семейных? Я слышала — в Лесной запрещали приезжать с детьми, и даже жены с мужьями зачастую жили порознь? Одна сотрудница исполкома рассказывала, как привезла с собой ребенка и прятала его под кровать при обходах, а то ее просто выселили бы!

— Ну, в то время вообще запрещали многое, но такого запрета я не помню. И о том, что кому-то приходилось прятать детей, лично я не слышала ни разу. А супруги действительно обычно жили в разных помещениях — нас с женой поселили в соседних комнатах.

— То есть секса в Лесном не было?

— Думаю, что был — во всяком случае, дети рождались. Если мужа с женой заставали... хм... в одной комнате, могли быть неприятности

по линии админкомиссии, это вещи анекдотические, но они были. И тем не менее малышня начала появляться. Есть вещи, которые теоретически запретить можно, а практически — нельзя. И знаете, я совершенно не понимаю, как можно строить город, в котором не будет детей. Для чего он тогда нужен? Это же бессмысленно. Так или иначе, но я был ответственным в "мастере" № 22, и никто от меня детей не прятал. Короче — на детей запрета не было, а на совместное проживание — был...

— Строения поселка были рассчитаны на семью, максимум восемь лет, а ...

— Да кто вам такое сказал! Четыре — максимум пять! Я все время удивлялся, как это они при такой дикой эксплуатации — ведь вахтовики же жили, все кругом колхозное, все кругом ничье — а состояние "мастеров" до последнего времени было более-менее приличным. Но ведь все рано или поздно приходит в негодность и начинает требовать ремонта. Денег на эти ремонты нужна уйма. Вопрос о переселении стал очень острым и требовал срочного решения...

Записала Майя РУДЕНКО  
(Продолжение следует)

# ТАЛАНТЫ СЛАВУТИЧА НУЖДАЮТСЯ В МЕЦЕНАТАХ

## К ВОПРОСУ О СОЗДАНИИ ФОНДА ПОДДЕРЖКИ ТАЛАНТЛИВОЙ МОЛОДЕЖИ

Основной лозунг государственной политики Украины в сфере научно-технической деятельности состоит в том, что научно-технический прогресс является главным фактором развития общества, повышения благосостояния его граждан, их духовного и интеллектуального роста. При этом важной задачей является активное вовлечение в сферу инновационных процессов научно-технического потенциала регионов Украины.

Наиболее характерным явлением территориальной организации процессов образования, науки, инноваций и производства в развитых странах стало создание целых городов образовательного и научно-технического профиля — технополисов. Эта политика в течение ряда последних лет активно провозглашается местными органами власти Славутича, которые доказывают, что в городе существуют все необходимые условия для создания регионального научно-промышленного технополиса со схемой образование — наука — производство.

Но эта идея может так и остаться нереализованной, потому что успехи хозяйственной, экономической и научно-технической деятельности напрямую зависят от наличия кадрового потенциала, способного разрабатывать и внедрять новые идеи. К сожалению, в Украине происходит процесс утечки умов, что разрушает имеющиеся научные школы и способствует ухудшению условий для выхода эконо-

мики из кризиса. В Славутиче эта проблема является более чем актуальной: из-за отсутствия реальных перспектив уезжают многие грамотные специалисты. Кроме того, существующая кадровая политика в городе не способствует закреплению специалистов, способных реализовать поставленные цели. С закрытием Чернобыльской АЭС даже у самых ярких мечтателей — оптимистов исчезли надежды на то, что в Славутич приедут уже готовые специалисты из других регионов и помогут нам реализовать имеющиеся планы. Существующая реальность сегодняшнего дня диктует нам необходимость рассчитывать только на собственные силы, имеющиеся в городе, а значит, в первую очередь, на подготовку необходимых специалистов из числа молодых жителей города.

Руководство города, лица, ответственные за образование, коммерческие и общественные организации, а также прогрессивная часть населения должны, прежде всего, ставить во главу угла именно проблему подготовки местных специалистов. Успешная реализация этой задачи становится сегодня ключом к экономическому развитию города. Славутич непосредственно заинтересован в наличии достаточного количества грамотных специалистов. Город необходимо насытить не только новыми предприятиями, организациями, технологиями и современным оборудованием, но в первую очередь — грамотными, образованными специалистами, которых готовят высшие учебные заведения.

Как будто все ясно. Но на деле все обстоит не так гладко. Наш город иногда называют городом двойной морали: дескать, говорят одно, а делают совсем другое, ну и в результате появляется совершенно непредсказуемое третье. Нечто подобное происходит и в отношении молодежи. Мы умиляемся со слезами на глазах, глядя на музыкальные выступления детских хор-

лективов. Наши маленькие таланты постоянно находятся в центре внимания. Мы с удовольствием демонстрируем их отечественным и зарубежным делегациям. Мы гордимся достижениями наших школьников в спорте, искусстве, в математических и других олимпиадах. Но вот заканчивает молодой человек школу... Вначале возникает вопрос: "Куда поступать для продолжения образования?" Можно поступить в высшее учебное заведение, имеющееся в Славутиче, и для очень многих это есть достаточно взвешенное и приемлемое решение. Для тех, кто желает получить образование по специальностям, которые не предлагает вуз в Славутиче, открыты двери всех учебных заведений Украины.

Но в нашем городе, как, впрочем, и в других, есть очень талантливые молодые люди, наделенные от природы выдающимися способностями, и для них необходимо создать такие условия, при которых эти качества можно в большей мере развивать и способствовать становлению неординарной личности. Получать высшее образование и развивать свои способности эти молодые люди должны в престижных столичных вузах, в которых имеются более широкие возможности, связанные с образованием, чем в Славутиче. Таких молодых людей в Славутиче не много, но они есть, их необходимо выявлять, с ними необходимо работать, направлять в нужную сторону, ориентировать на ту или иную сферу деятельности, оказывать всяческую поддержку, в том числе и материальную. При создании определенных условий эти молодые люди могут уже к тридцати годам стать докторами наук, академиками, политическими лидерами, руководителями и принести значительную пользу не толь-

ко нашему городу, но и всей Украине в целом.

Однако необходимо создать первоначальные условия, при которых молодой человек сможет развивать свой природный талант. Кто же их должен создавать? Конечно же, в первую очередь, родители. Ну а если родители не в состоянии? В Славутиче уже давно существует "гнездышко" замечательного педагога Пихтаря Н.П., не жалеющего личного времени и без всякой оплаты передающего свои знания талантливым школьникам — "птэнцам", которые практически все поступают в престижные высшие учебные заведения Украины. Но не все талантливые молодые люди могут себе позволить обучение в Киеве: некоторые семьи не в состоянии обеспечить финансовую составляющую жизни в столице своего дитяти-студента, даже если он поступает на бюджетную форму обучения. Для решения этой проблемы необходимо применять нестандартные методы оказания материальной поддержки молодым дарованиям.

Обращению инициативных педагогов к местным органам власти о назначении стипендии за счет городского бюджета было суждено остаться без положительного решения. Руководство города аргументирует свой отказ решать эту проблему тем, что Бюджетный кодекс Украины не позволяет оказывать такого вида помощь. Но это не значит, что проблему решить невозможно. Умелые руководители не должны застрять только на одном варианте. Необходимо искать другие, иногда совсем нестандартные решения. В Славутиче создано предостаточно всевозможных коммерческих структур, благотворительных организаций, центров, общественных советов, агентств, фондов, инкубаторов и др. кото-

рые в соответствии со своими уставными функциями должны заниматься развитием местного общества и заботиться о будущем города. Ведь молодые, талантливые люди — не это ли будущее нашего города? Именно на них должно быть направлено в первую очередь внимание городских властей, депутатов и структур, которые власть создала в городе. Но, к сожалению, этого внимания пока не видно.

Данная статья имеет своей целью привлечь к существующей проблеме внимания общественности, депутатский корпус, руководителей коммерческих структур, предприятий и организаций, частных лиц и трудовых коллективов и в особенности руководство города и лиц, ответственных за образование в Славутиче, которые должны взять на себя ответственность за организацию соответствующего фонда поддержки талантливой молодежи. В талантливых молодых дарованиях должно быть заинтересовано разумное государство, а значит, и его представительства в регионах. Для прогрессивного будущего нашего города нужна интеллектуально развитая молодежь. Поэтому первоначальной задачей должна стать задача формирования и сохранения для Славутича нового поколения интеллектуальной элиты. Необходимо создавать условия для работы талантливых молодых людей, сеть молодежных фондов, стипендий, условия для работы студентов старших курсов. Надеемся, что этот призыв не останется без внимания общественности Славутича, что руководство города повернется лицом к этой небезлешой, но важной проблеме, что наши депутаты и общественный совет развития го-

рода рассмотрят вопрос и выработают правильное решение. А уж в меценатах отбоя не будет, если правильно организовать процесс: это и трудовые коллективы, и частные лица, и наши западные партнеры, работающие по проектам в Славутиче, которые удовольствием внесут вклад в оказание благотворительной помощи молодым дарованиям. Необходимо только начать. Да и цена вопроса не составит значительных затрат — ведь речь идет о единицах талантливых молодых людей.

Не является секретом то обстоятельство, что уровень среднего образования даже в школах Славутича с каждым годом снижается. Половина школьников не осваивает обязательных знаний по общеобразовательным дисциплинам. Это очень хорошо видно, когда бывший школьник сдает вступительные экзамены в высшую школу, и свидетельствует о необходимости введения в Славутиче серьезной довузовской подготовки. Ведь высшее образование утверждается на фундаменте среднего. И вот на фоне массового воспроизводства усредненно образованных появляется луч света. Так давайте же предпримем усилия, чтобы эти лучи не погасли, чтобы их было как можно больше. Давайте вместе создадим для них такие приемлемые условия, при которых эта категория молодежи в будущем сможет стать тем локомотивом, который вывезет экономику региона Славутича и Украины на новый, более качественный уровень.

Анатолий НОСОВСКИЙ,  
директор Славутичского центра высшего образования и науки, д.т.н.

## СПРАШИВАЙТЕ — ОТВЕЧАЕМ



**Вопрос:** Какими гарантиями пользуются работники, уволенные по п. 1 ст. 40 КЗоТ Украины вследствие изменения в организации производства и труда (ликвидации предприятия)?

**Ответ:** Законодательно предусмотрено, что в случае прекращения трудового договора на основании, отмеченном в вопросе, работнику выплачивается выходное пособие в размере не меньше среднего месячного заработка (ст. 44 КЗоТ Украины). А если предприятие ликвидируется из-за признания его банкротом, то эту помощь выплачивают в первоочередном порядке (ст. 31 Закона Украины "О возобновлении платежеспособности должника или признания его банкротом").

Отвечая на вопрос, обращаем внимание на то, что некоторые категории работников, освобожденные на этом основании из-за ликвидации предприятия, имеют преимущественное право на трудоустройство. В частности, к ним относятся жены военнослужащих срочной службы (п. 5 ст. 18 Закона Украины "О социальной и правовой защите военнослужащих и членов их семей"), лица, которые имеют особые заслуги перед Родиной (п. 20 ст. 9 Закона Украины "Об основных положениях социальной защиты ветеранов труда и других граждан преклонных лет"), лица, которые подпадают под действие п. 4 и п. 13 ст. 15 Закона Украины "О статусе ветеранов войны, гарантии их социальной защиты".

Если работник потерял работу вследствие изменения в организации производства и труда, включая и ликвидацию предприятия, и зарегистрировался в службе занятости на протяжении семи календарных дней после увольнения как ищущий работу, он получает особые гарантии, определенные в ст. 26 Закона Укра-

ины "О занятости населения". Такие гарантии предусматривают предоставление статуса безработного, если на протяжении семи дней ему не была предложена подходящая работа; право на получение помощи по безработице на льготных, по сравнению с другими безработными, условиях; сохранение на новом месте работы на весь период профессионального переобучения с отрывом от производства средней заработной платы за предыдущим местом работы; право на досрочный выход на пенсию за полтора года до установленного законодательством срока лиц предпенсионного возраста, которые имеют установленный законодательством о пенсионном обеспечении необходимый общий трудовой стаж (в том числе на льготных условиях).

Как предусмотрено в ст. 42-1 КЗоТ Украины, работник, с которым разорван трудовой договор на основании, предусмотренном п. 1 ст. 40 КЗоТ (кроме случая ликвидации предприятия, учреждения, организации), на протяжении одного года имеет право на заключение трудового договора в случае повторного приема на работу, если владелец или уполномоченный им орган осуществляет прием на работу работников аналогичной квалификации. Преимущественное право на заключение трудового договора в случае повторного приема на работу предоставляется лицам, отмеченным в ст. 42 КЗоТ, и в других случаях, предусмотренных коллективным договором.

**Вопрос:** Можно ли считать письма — частные ответы налогоплательщика, представленные ГНАУ до 01.04.2003 г., но не зарегистрированные в Минюсте Украины, налоговыми разъяснениями?

**Ответ:** Согласно п. 3 Заключительных положений Закона Украины № 550-IV "О внесении изменений в Закон Украины "О порядке погашения обяза-

тельств налогоплательщиков перед бюджетами и государственными целевыми фондами" (далее — Закон № 550), правила предоставления налоговых разъяснений, установленных п. 4.4 ст. 4 Закона Украины "О порядке погашения обязательств налогоплательщиков перед бюджетами и государственными целевыми фондами" применяются с 1 апреля 2003 года, с учетом положений п. 4 Заключительных положений этого Закона. При этом налоговые разъяснения, изданные до этой даты, получают статус обобщающих налоговых разъяснений.

Таким образом, начиная с 01.04.2003 г. налоговым разъяснением считается любой ответ контролирующего органа на запросы заинтересованных лиц по вопросам налогообложения.

Однако следует иметь в виду, что ни в одной из упомянутых норм не указано, что эти правила распространяются только на те налоговые разъяснения, которые будут изданы начиная с 01.04.2003 г., а также что налоговым разъяснением может считаться только письмо ГНАУ, которое будет издано (написано) после этой даты. Речь идет только о правилах предоставления таких разъяснений и дате начала применения этих правил. Нормы подпунктов "г" и "д" п. 4.4.2 ст. 4 Закона № 2181 сформулированы таким образом, что есть все основания рассматривать ответ ГНАУ любой давности и после 01.04.2003 г. как налоговое разъяснение.

Вывод однозначен: есть все основания считать, что "старые" (изданные до 01.04.2003 г.) письма ГНАУ, направленные в адрес конкретных налогоплательщиков, с 01.04.2003 г. также приобрели статус "частных" налоговых разъяснений", и следовательно, их положения должны приниматься во внимание (то есть исполняться) работниками местных органов ГНС в обязательном порядке.

Информация предоставлена операторами "Горячей линии" Славутича

## НЕБЕЗПЕКА ПОЖЕЖ ЗРОСТАЄ

З настанням осінньо-зимового періоду в пожежну охорону дедалі більше надходить повідомлень про пожежі та трагічні випадки на них, причинами яких є порушення правил пожежної безпеки при експлуатації газових приладів, пічного опалення та електрообігрівачів.

Досить сказати, що лише у Чернігівській області за минулорічний опалювальний сезон було зареєстровано 776 пожеж та загорянь, якими завдано збитків на суму біля 8 мільйонів гривень. Але ніякі матеріальні втрати не можуть бути порівняні з трагічними наслідками пожеж: у полум'ї загинуло 107 чоловік, серед яких 4 діти.

Це є результатом того, що у повсякденних турботах, рятуючись від холоду, багато людей проявляють недбалість, не звертають уваги на дотримання протипожежного режиму. Майже всі пожежі з трагічними наслідками виникають у житловому секторі, переважно у сільській місцевості. В основному лихо приходить у будинки пенсіонерів, інвалідів та безробітних людей. Адже вони не мають коштів на виконання протипожежних заходів і здебільшого мешкають у старих дерев'яних хатах, де газові прилади, пічне опалення, електрообігрівачі давно застаріли, належним чином не обслуговуються та не ремонтуються. Як наслідок, найбільша кількість пожеж та загиблих людей на них реєструється в осінньо-зимові місяці року, тобто коли люди починають інтенсивно використовувати прилади опалення та електрообігрівачів. На це впливає і рівень газифікації, який в області значно менше, ніж у середньому по Україні.

Ще одною і найпоширенішою причиною пожеж та загибелі людей на них є куріння у ліжку, найчастіше в нетверезому стані. Зараз в області, переважно на селі, проживає чимало непрацюючих громадян, які часто використовують свій вільний час для вживання алкогольних напоїв. Це знижує



рівень відчуття особистої безпеки. Враховуючи те, що холодної пори алкогольні напої розпиваються у квартирах, це врешті-решт призводить до пожежі. Розв'язок подій же іде за одним і тим сценарієм. Людина випила, потім закурила у ліжку та не помітила, як задрімала, і при цьому випустила з рук недопалок.

Турбує ситуація з дитячою загибеллю на пожежах. Лише за останні три роки вона досягла 21-го випадку. Головною причиною є те, що зараз багато дітей, особливо у сільській місцевості, не відвідують ніяких дошкільних закладів по причині їх відсутності або неплатоспроможності батьків. У зв'язку з цим дорослі часто залишають малюків на самоті, або доручають доглядати за ними родичам, які за віком чи станом здоров'я не в змозі проконтролювати розваги малюків. Тим часом діти в пошуках розваги вигадують небезпечні ігри з вогнем та пожежонебезпечними приладами. Ефекти, коли дорослі на декілька хвилин виходили з дому, залишаючи включеними електричні, газові прилади або розтоплені печі. В цей період виникала пожежа, під час якої діти не могли вийти з будинку і гинули.

Також слід відмітити, що на економічні втрати від пожеж та зростання загибелі людей впливає тривожна ситуація, яка склалася із забезпеченням пожежогасіння на селі. Сьогодні це питання стоїть дуже гостро, адже протягом 2003 року по області було ліквідовано 54 пожежних команди, які утримувалися за рахунок сільськогосподарських підприємств, та 11 професійних пожежних частин, які утримувалися за рахунок місцевого бюджету.

З розподілом майна колишніх колгоспів, новостворені сільгосп-

підприємства або кооперативи бажання утримувати пожежні команди не виявляють. Сільські ж ради коштів для цього не мають. Отже села, їх мешканці та об'єкти, які тут розташовані, залишаються без захисту на випадок пожежі. Таким чином пожежогасіння на підрозділі державної пожежної охорони. Але ж вони дислокуються у райцентрах, і відстань від них до окремих населених пунктів складає 30 — 60 км. Тож, щоб дістатися до місця пригоди, доводиться витратити чимало часу, а це людські жертви, знищені будівлі та майно.

Усі вищезгадані фактори з року в рік негативно впливають на стан пожежної безпеки та стають причиною сотень трагічних випадків. І ось тільки розпочався новий осінньо-зимовий період, а з жовтня на Чернігівщині вже зареєстровано 188 пожеж і загорянь, під час яких загинуло 15 чоловік та 5 травмовано.

Отже, щоб лихо не прийшло до вашої оселі, зробіть своєчасні висновки і будьте уважними та обережними. Не паліть у ліжку, слідкуйте за станом приладів опалення, електрообігрівачів та дотримуйтеся протипожежних правил під час користування ними.

До місцевих органів влади, керівників житлово-комунальних організацій, служб соціального захисту населення є прохання надати допомогу самотнім громадянам похилого віку, інвалідам, малозабезпеченим родинам по приведенню в належний протипожежний стан приладів опалення. Треба, щоб цьому питанню приділили увагу і громадяни, які мають самотньо проживаючих родичів.

Пам'ятайте, що ваша особиста безпека та безпека рідних і близьких вам людей залежить насамперед від вас самих.

Олександр НИКИФОРОВ,  
в.о. начальника управління пожежної безпеки та аварійно-рятувальних робіт МНС України в Чернігівській області

## ИНФОРМАЦИОННЫЕ ТЕХНОЛОГИИ: СВОЙ ВЗГЛЯД

## БУДУЩИМ КОМПЬЮТЕРЩИКАМ

В этой статье я хотел бы обсудить возможный рынок труда в области информационных технологий в нашем городе. Может быть, это будет полезно тем, кто хотел бы работать в этой области или пока только выбирает себе профессию.

Информационные технологии (ИТ) — такая же отрасль экономики, как и любая другая, и жить намного лучше остальных не может. Обсуждение причин экономического кризиса Украины в наши задачи не входит, поэтому бегло рассмотрим рынок ИТ в Украине и городе Славутиче.

С точки зрения отношения к ИТ, можно условно поделить все предприятия на два типа. Первый тип — это предприятия, которые "производят" эти технологии и продают. Для них специалисты в области ИТ — основная рабочая сила. Если вы решили связать свою жизнь с ИТ, то работа на таком предприятии — идеальный вариант. На таком предприятии вы "главнее всех": именно вы задействованы в основном производственном цикле, вы решаете основные задачи для предприятия, вам не надо убеждать руководство в необходимости использования ИТ, ну и в конце концов, здесь

можно сделать карьеру, работая по специальности. Специалист по ИТ — главная ценность и капитал таких предприятий.

Второй тип, гораздо более распространенный (к сожалению, для специалистов по ИТ), — это предприятия, которые эти ИТ используют как вспомогательные. Возьмем, к примеру, атомную станцию. Основная функция АЭС — вырабатывать электроэнергию. Поэтому основные подразделения любой АЭС — реакторный цех, турбинный цех и т.д., то есть подразделения, непосредственно участвующие в производственном цикле. Информационными технологиями занимается соответствующий отдел (на ЧАЭС, к примеру, это отдел АСУП) — подразделение вспомогательное, цель которого — помогать основному, делать их работу более эффективной. Сегодня любое предприятие, в котором есть хотя бы десяток компьютеров, нуждается в услугах ИТ-специалистов и может с их помощью улучшить свою работу.

Предприятия первого типа, как правило, коммерческие. Государственных предприятий в этой области немного. Может быть, это значит, что государство не относит ИТ к области таких стратегических отраслей как энергетика, машиностроение и др., или считает, что ИТ, как одно из наи-

более динамично развивающихся направлений экономики, не нуждается в его поддержке и опеке? Если это так, то, скорее всего, это ошибка с его стороны. Для развития ИТ не меньше, чем для любого другого, нужна соответствующая нормативная база, грамотное законодательство, инвестиции и подготовленные кадры. Не надо объяснять, какое значение для развития ИТ-отрасли имеют, например, законы об электронной подписи и электронной коммерции.

Нельзя сказать, что государство совсем стоит в стороне и что информационные системы в органах государственной власти не создаются вовсе. Таких ресурсов довольно много, но они все разрознены, не систематизированы и степень их использования крайне низкая. Существует, правда, Национальная программа информатизации, но средства, выделяемые ежегодно на ее реализацию, идут в основном на разработку документов концептуального характера. Дело не двигается дальше бумаг, потому что, как обычно, на реализацию планов не хватает денег. Хотя есть и реальные проекты. Например, создание национальной украинской информационной сети в сфере науки и образования (URAN — Ukrainian

Research and Academic Network). Этот проект был поддержан Национальной Академией наук Украины и Министерством образования Украины. Эта сеть будет иметь разветвленную инфраструктуру, объединяющую корпоративные учебные сети регионов высокоскоростными защищенными каналами. Уже сегодня сеть объединяет ресурсы более 50 университетов и научных заведений, размещенные на информационных серверах этих учреждений во всех регионах Украины. Среди этих ресурсов есть и центры дистанционного обучения, и электронные библиотеки. Сегодня базовые узлы есть в Киеве, Харькове, Одессе и других городах. Планируется создание узла в Чернигове. Было бы интересно, если бы такой узел появился в Славутиче. Это могло бы помочь развитию сферы образования в нашем городе.

Начнем с предприятий первого типа по нашей скромной классификации и попробуем перечислить основные возможные направления их работы.

## РАЗРАБОТКА ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ

Программное обеспечение (ПО) можно условно разделить на универсальное,

системное и прикладное. Универсальное ПО — это ПО общего назначения. Например, офисный пакет "Microsoft Office". Системное ПО — это, например, операционная система Windows. Рынок производства универсального и системного ПО прочно занят крупными фирмами. Вообще проходят те времена, когда в каждой организации был свой собственный "пишущий" программист. Сегодня более распространено заказное программирование — один из видов аутсорсинга (об аутсорсинге чуть ниже). Чтобы добавить немного "оптимизма", можно все-таки назвать примеры удачной работы предприятий стран СНГ на этом рынке. Например, компания АBBYY, выпускающая переводчик Lingvo и программу распознавания текстов Fine Reader. На локальном (украинском) рынке она пользуется большой популярностью. Или антивирусные программы Касперского. Из украинских компаний можно назвать компанию "Лига", выпускающую компьютерную правовую систему Лига-Закон (система имеет порядка 50 тысяч пользователей).

Чуть лучше обстоит дело с прикладным программным обеспечением. Прикладное ПО создается для конкретно-

го предприятия, с учетом его потребностей (например, управление документооборотом, программы для бухгалтерского учета или базы данных). Многие организации в Славутиче используют в работе собственные базы данных (узел связи, милиция, МСЧ и др.). Почти все — даже небольшие — фирмы используют бухгалтерские программы. Тут есть небольшой свободный рынок. Установка и поддержка 1С Бухгалтерии, например. Задачи более серьезные и объемные традиционно "отдаются" крупным славутичским разработчикам. Пример — внедрение системы R3 на ЧАЭС, автоматизация бухгалтерии объекта "Укрытие" и немногочисленные прочие.

(Продолжение следует)

Уважаемые читатели!

Это уже четвертая публикация из нашего цикла. Напоминаю вам, что этот же материал вы найдете на сайте [www.slavutichcity.net](http://www.slavutichcity.net), где сможете обсудить его и высказать собственное мнение на проблему развития информационных технологий.

С уважением и надеждой на обратную связь,  
президент КМС "Колумб"  
Л.НИКИТИЧ

## ● НАМ ПИШУТ

ОБРАТНАЯ  
СТОРОНА МЕДАЛИ

Читательский отклик  
на материал "Обязательство  
перед самим собой" (№44)

Да, съезд студенческого самоуправления состоялся именно здесь, на базе детского оздоровительного лагеря "Днепр", с 18 по 21 октября. И все было замечательно, и серьезно, и весело. Лично я ни доли секунды не жалею о том, что побывала там, но все ли было таким идеальным?.. Ну, практически...

В ходе нашего пути оказалось, что больше половины представителей самоуправления, которые с горящими глазами ехали представлять свой город и вуз, абсолютно не имеют никакого понятия, куда они едут, зачем и что их заставят там делать (к их числу принадлежали и мы). Возможно, конечно, это была проверка на способность ориентироваться в экстремальных условиях. Что же тогда с гордостью могу заявить: "Мы справились!"

По приезде мы все поняли, что там очень красиво и в некоторых местах очень комфортно. Началось расселение. По плану оно должно было проходить четко, без особых заминок и недоразумений. Однако не тут-то было. Жить, конечно, на улице никто не остался, но некоторые с трудом могли понять, за что их так: 11 юношей и девушек волею судьбы были поселены в пятиместную комнату кроватей там было, разумеется, не больше, чем мест. К превеликой радости наше умение решать жилищные проблемы помогло нам поселиться в административном корпусе (по 1 человеку на 1 место). Еще больше студентов удивляло то, что никто не мог понять, как в лагере "Днепр" используют батареи и душ, т.к. все вышеперечисленное выполняло свои прямые функции отказывалось (что ж, приходилось закаляться, слава богу, холодная вода была в достаточном количестве, а батареи в конце концов стали излучать долгожданное тепло). А теперь о главном, о том, без чего не может прожить ни один студент, — о еде. Первый приход в столовую заставил удивиться всех, т.к. бутербродов с красной икрой никто не ожидал — а они были! Но потом все встало на свои места: кормить нас начали, как нормальных среднестатистических студентов.

И вот началась потрясающая, бурлящая событиями жизнь, в которой всем представлялась возможность выделиться. И мы выделились, и очень даже неплохо объяснили некоторым жителям Киевской области, что в Славутиче все еще живут люди; активнейшим образом участвовали во всех мероприятиях и с достоинством отстаивали свою точку зрения; привнесли новую традицию в историю этих сборов, которую у нас любяще называют "братани". Одним словом, мы понравились!

И понравившись настолько, что, когда пришла пора уезжать, нас никак не хотели отправлять, а точнее, не могли. Наиторжественнейшим образом нам сообщили: "Славутич, а за вами автобус не приедет!" Чувство, среднее между удивленным непониманием происходящего и ощущением покинутости и ненужности, посетило тогда нас, но подбадривающее: "Не волнуйтесь, мы что-нибудь придумаем!" — вернуло всех в нормальное настроение. Мы даже начали радоваться, пока не узнали, что именно они придумали. Нас сорвали с последнего мероприятия, не дав возможности попрощаться с новыми друзьями, дали пять минут на сборы и повели... "А-а-а-а-а", — явно подумал каждый из нас, когда увидел, как нас собираются везти. Это был супермикроавтобус, плотно набитый картинами. С этой проблемой мы тоже справились — предварительно аккуратнейшим образом распахивая картины, но все равно создавалось впечатление, что картинам в автобусе намного удобней, чем нам. Но на этом наше возвращение домой даже не началось — нас не хотели везти, странный дядя водитель наотрез отказался помогать пострадавшим от Чернобыльской катастрофы. Везти можно было или картины, или нас — и, судя по всему, выбор пал на картины.

И вот мы едем домой (спасибо облгосадминистрации!). Общая продолжительность поездки домой составляла 7 часов, но мы рады, что вернулись. И так, "обязательство перед самим собой" — мы выдержали. А откуда же тогда столько заминок, неужели это пример использования обязательств в повседневной жизни?..

Автор попросил редакцию  
сохранить его инкогнито.

УЧАСТНИКАМИ МІСЬКОГО ЕТАПУ ІV МІЖНАРОДНОГО  
КОНКУРСУ З УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ ІМ. ПЕТРА ЯЦИКА  
СТАЛИ ПОНАД 70 СЛАВУТИЦЬКИХ ШКОЛЯРІВ

Ці учні вибороли право змагатися у мовознавстві на рівні міста. 29 листопада у святково прикрашеній залі ліцею учасників конкурсу привітало багато гостей — представники міськвиконкому, міського відділу освіти, методичного освітянського центру, педагоги, дитячі творчі колективи.

Цей мовний турнір започаткований у 2000 році, ще за життя його засновника — відомого канадського мецената, українця за походженням Петра Яцика. Під час Великої Вітчизняної війни він виїхав за кордон, а з 1949 року жив у Канаді. Тут пройшов шлях від звичайного посудомийника до мультиміліонера. Починаючи з 70-х років Яцик підтримував українську науку й освіту заснувавши Міжнародний благодійний фонд "Ліга українських меценатів". Сума його пожертв на українські інституції в західному світі складає понад 16 млн. доларів.

Цьогорічний, четвертий конкурс взяв старт на батьківщині Петра Яцика — у селі Верхнє Синьовидне на Львівщині. Тут 7 листопада відкрито пам'ятний знак фундатору лінгвістичного марафону.

По всій Україні і далеко за її межами в конкурсі беруть участь не лише школярі, а й студенти, учні технікумів, коледжів.

У вітальній телеграмі Президента України до учасників та організаторів конкурсу зазначається: "Ця міжнародна акція покликана сприяти утвердженню освіченості, інтелектуального зростання та знань у системі суспільних цінностей, виявленню талантів серед українців, популяризації культури мовлення..."

Переможці Славутича, про яких читачі газети дізнаються в наступному номері, отримають призи, а троє найкращих представлятимуть наше місто на обласному етапі.

Людмила ЛЮБИВА, завідувача Центром інформації

## ЗДОБУТКИ ГІМНАСТІВ

Нещодавно в Сімферополі відбувся клубний чемпіонат України з художньої гімнастики. З 25 по 30 листопада 63 українські клуби змагалися в майстерності.

І серед них, поряд з відомими іменами, такими як Анна Бессонова, Тамара Єрсева, Наталія Гуденко, наші славутицькі гімнастки — вихованці клубу "Грація" Наталія Овсянник (ЗОШ №2) та Юлія Собакарь (ЗОШ №1).

На цих змаганнях Юлія Собакарь виконала норматив майстра спорту України. До цієї перемоги юна спортсменка йшла 11 років.

Обдарована дівчинка в чотири роки розпочала займатися цим нелегким, але захоплюючим видом спорту під керівництвом своєї мами. Вимогливий тренер, Наталія Вікторівна Собакарь підготувала не одну яскраву спортсменку.

Сьогодні 15-річна гімнастка, учениця дитячо-юнацької спортивної школи комунального підприємства "Управління з розвитку фізичної культури, спорту та туризму" Юлія Собакарь має немало спортивних перемог. З 1995 року вона бере участь у змаганнях на першість України і є постійним членом збірної команди Київської області. З кожним роком Юлія набирає спортивного рівня. Про це свідчать перемоги юної чемпіонки на змаганнях Центральної ради фізкультурно-спортивного товариства України (2001 рік), на першість України та Київської області (2002 — 2003).

Вона в розквіті творчих і спортивних сил. Побажаємо їй фортуни, широких і світлих життєвих доріг.

Клуб "Грація" висловлює вдячність голові спорткомітету В.В.Горшкову та голові правління ЗАТ "Атомспецбуд" О.В.Остапенку за надану фінансову підтримку.

Людмила ЛЮБИВА, завідувача Центром інформації

## МЕДАЛЬНИЙ ДЗВІН СЛАВУТИЧА

З 23 по 26 листопада в Славутичі вдруге відбулась першість України зі стрибків на батуті серед дитячо-юнацьких спортивних шкіл. У змаганнях взяли участь дитячо-юнацькі спортивні школи з різних куточків України — Києва, Харкова, Херсона, Одеси, Дніпропетровська, Миколаєва і Славутича.

Наймоладше і мальовниче місто України зібрало близько 100 учасників змагань. Змагання проходили у Тбіліському фізкультурно-оздоровчому комплексі (зав. Копаєва В. І.).

Вітасмо славутичан — переможців і призерів першості України зі стрибків на батуті серед ДЮСШ:

Вікова група 1993 р. н. і молодша:  
Панасевич Нікіта, 1995 р. н. — 1 місце; Івашко Максим, 1993 р. н. — 2 місце.  
Вікова група 1991 — 1992 р. н.:  
Пасенко Ігор, 1991 р. н. — 1 місце; Дьока Євгеній, 1991 р. н. — 2 місце.

В командному заліку бронзовими призерами України стали: Заводчикова Ніна, Прибильська Тетяна, Свиридова Аліса, Пасенко Ігор, Дьока Євгеній, Михайленко Олександр.

Норматив майстра спорту України виконали втретє Пасенко Ігор і Дьока Євгеній, Прибильська Тетяна — уперше. Норматив кандидата в майстри спорту виконали Михайленко Олександр і Ступа Анна.

Тренують збірні команди Славутича тренери ДЮСШ — Савельєв В. К. і Сивець Ю. Л.

## Увага, продовжується конкурс!

Спільна комісія з питань використання об'єктів нежитлового фонду комунальної та державної власності м. Славутича продовжує конкурс на право оренди

Об'єкт: окреме приміщення на 1-му поверсі БПО "Чернігівський" (колишній магазин "Людмила").

Відомості про об'єкт:  
□ Адреса: м. Славутич, Київський квартал, 14; поряд із з/д та автовокзалом.

□ Площа 75,7 м<sup>2</sup>, окремий вхід.  
□ Об'єкт знаходиться в комунальній власності м. Славутич.  
□ Цільове використання — торгівля, офіс, надання послуг і т.п.

Для участі в конкурсі:  
□ необхідно надати заяву та пакет документів встановленого зразка;  
□ зразки документів та детальні умови конкурсу — в організатора КП "Агентство з розвитку бізнесу".

Термін подачі документів на конкурс: документи і конкурсні пропозиції учасників подаються організатору з дня опублікування в газеті "Теледень-Славутич" до 23 грудня 2003 р.

Організатор конкурсу: КП "Агентство з розвитку бізнесу", м. Славутич, вул. Героїв Дніпра, 2.

Телефон для довідок: (04479) 2-47-80, факс (04479) 2-47-85.

## МИСС "ТЕЛЕДЕНЬ-СЛАВУТИЧ"



Вторая участница нашего конкурса — Саблина Ирина. Вот что она пишет о себе: "Мне 17 лет. В этом году закончила 11 классов сш №3. Собираюсь поступать в высшее училище №9 в Чернигове. Люблю танцевать, слушать музыку, рисовать, ну и, конечно же, гулять. Желаю удачи всем претенденткам!"

## К сведению пенсионеров Славутича!

Для предоставления консультаций по начислению пенсий и сдачи документов для обновления правовой базы пенсионного дела вводится запись на прием с выдачей талонов к специалистам Управления пенсионного фонда г. Славутича.

Приемные дни: Понедельник — с 14.00 до 18.00.

Среда — с 9.00 до 19.00.

Обед — с 13.00 до 14.00.

Запись проводится по тел. 2-94-54 (ДК "Энергия").

Контактное лицо Климова Л.В.

## ШАНОВНІ СЛАВУТЧАНИ!

Триває передплата газети "Пенсійний кур'єр"  
на 2004 рік.

Управління Пенсійного фонду України у м. Славутичі запрошує пенсіонерів, усіх тих, хто опікується проблемами пенсійного забезпечення, а також підприємства, організації передплатити тижневик Пенсійного фонду України "Пенсійний кур'єр".

Газета містить цікаву, корисну, оперативну та об'єктивну інформацію стосовно соціального захисту, пенсійної реформи, законотворчої діяльності Верховної Ради України в галузі соціальної політики, роботи Пенсійного фонду України.

Газета розрахована на масового читача, з яким вона вестиме діалог на своїх сторінках у популярному і доступному стилі, висвітлює проблеми людей праці, працюючих пенсіонерів, надає консультації та роз'яснення фахівців по новому пенсійному законодавству, а також містить розважальні матеріали та програму телепередач.

Передплатити тижневик "Пенсійний кур'єр" можна через Славутицький вузол зв'язку.

Передплатні індекси:  
українською мовою — 06840,  
російською мовою — 06842.

Вартість передплати: на 6 місяців — 10 грн. 44 коп.,  
на 12 місяців — 20 грн. 88 коп.

Чернігівська філія редакції журналу "Вісник податкової служби України" спільно з інформаційною службою з питань підприємництва "Гаряча лінія" проекту БІЗПРО запрошують на семінар за участю провідних спеціалістів ДПІ у м. Чернігові

## НОВЕ В ПОДАТКОВОМУ ЗАКОНОДАВСТВІ

1. Нарахування, утримання та сплата (перерахування) до бюджету податку з доходу працівника організації, підприємства з 1 січня 2004 року у відповідності до нового Закону України № 889-IV "Про податок з доходів фізичних осіб".
2. Декларація з прибутку підприємства за 11 місяців 2003 року: особливості складання і звітування до податкових органів.
3. Нова декларація з податку на додану вартість: особливості складання і звітування до податкових органів.

11 грудня 2003 р. о 10.00

у конференц-залі "Агентства з розвитку бізнесу в м. Славутичі" за адресою: м. Славутич, вул. Героїв Дніпра, 2.  
Учасники семінару забезпечуються необхідною методичною літературою. Вартість участі в семінарі одного учасника (всього до сплати) — 30 грн., у т.ч.: інформаційно-консультаційні послуги — 20 грн., ПДВ — 4 грн.; методична література — 6 грн. без ПДВ.

Оплата при реєстрації або по перерахунку: Чернігівській філії ДП "Редакція журналу "Вісник податкової служби України" на рах. № 26009301831195 в ПІБ м. Чернігове, МФО 353456, код 24840377. Призначення платежу: "за інформаційно-консультаційні послуги та методичну літературу".  
(Реєстрація учасників розпочинається за годину до початку семінару.)  
Довідки за телефонами: Чернігів: (0462) 95-97-46,  
Славутич: (04479) 3-01-71, 2-76-63.